

iRobot Roomba.

Vacuum Cleaning Robot



מטאטא ושואב אבק אוטומטי
רומבה סדרה 500
מדריך למשתמש



iRobot

לקוח יקר,

ברוך הבא לעולם של iRobot.

כבעלים של המטאטא ושואב האבק האוטומטי - רומבה, הינך מצטרף לקהילת אנשים ברחבי העולם הנהנים מיותר זמן פנאי.

רומבה מנקה באופן תדיר כך שאתה לא צריך. עכשיו תוכל לבלות את זמנך בפעילויות יותר חשובות ומהנות.

בגרסה חדשה זו הטמענו הצעות רבות שקיבלנו ממשתמשי רומבה ברחבי העולם, על מנת שרומבה יהיה יותר יעיל ונוח לשימוש.

נשמח אם תוכל לחלוק עימנו את הצעותיך, סיפוריך והמשוב שלך כמשתמש. אנא פנה לאתרנו www.irobot.com

רוב תודות על הצטרפותך לקהילת iRobot, אנו מצפים למשוב שלך, מאחר ואנו ממשיכים לפתח מוצרים חדשניים שישנו וישפרו את העולם.

בשם כל צוות iRobot



קוליין אנג'ל
מנכ"ל ומיסד
iRobot Corporation

לקוח יקר,

על כל שאלה, עיון בחומר התמיכה ומידע נוסף לגבי מוצרי iRobot, אנא בקר באתר היבואן הרשמי.

www.irobot.co.il או www.kohelet.co.il

נשמח לעזור.

בברכה,

קהלת יבוא בע"מ.

היבואן הרשמי של מוצרי iRobot לשימושים ביתיים בישראל.

טיפים חשובים



לפני השימוש הראשוני ברומבה יש לאתחל את המכשיר ע"י משיכת הלשונית והוצאתה מהסוללה



כיבוי והדלקה

- לרומבה אין כפתור הדלקה (Power).
- כדי להדליק את רומבה יש ללחוץ על כפתור 'נקה' (Clean).
- להתחלת ניקוי מעגלי יש ללחוץ על כפתור 'נקה' (Clean) פעמיים, רומבה יחל בפעולת ניקוי מעגלית.
- לעצירה זמנית של רומבה יש ללחוץ על כפתור 'נקה' (Clean) בזמן הניקוי.
- לכיבוי רומבה יש ללחוץ ולהחזיק את כפתור 'נקה' (Clean) עד לכיבוי הנוריות של רומבה

לביצועים מיטביים

- רומבה יעיל באיסוף שיער. אנא הוצא את מברשות רומבה ונקה אותם לאחר כל שלושה שימושים.
- אנא רוקן את תא ריכוז הלכלוך ברומבה ונקה את המסנן לאחר כל שלושה שימושים.
- השתמש ב'קיר הווירטואלי' (Virtual Walls) או ב'מגדל-אור הקיר הווירטואלי' (Virtual Wall Lighthouses) כדי לתחום את רומבה לניקוי האזור שבו הינך מעוניין שינקה.

חיי הסוללה

- להארכת חיי הסוללה מומלץ מאד להשאיר את רומבה מחובר לחשמל בכל עת

הצגה קולית

- רומבה כולל תכונה של הצגה קולית באנגלית להדגמת השימוש.
- להתחלת ההצגה הקולית לחץ והחזק את כפתור ה'יתחנה/הצגה' (DOCK/DEMO)
- להפסקת ההדגמה הקולית יש ללחוץ ולהחזיק את כפתור 'נקה' (Clean) עד שרומבה יכבה.

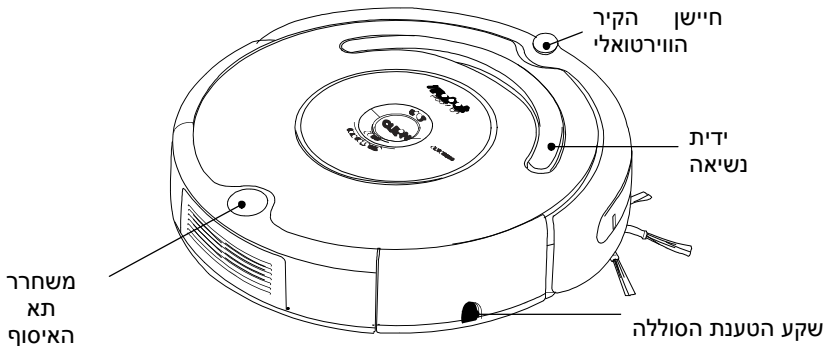
רומבה מכיל רכיבים אלקטרוניים. אין להטביל את רומבה במים או לרסס אותו עם מים. נקה אותו אך רק עם בד יבש.



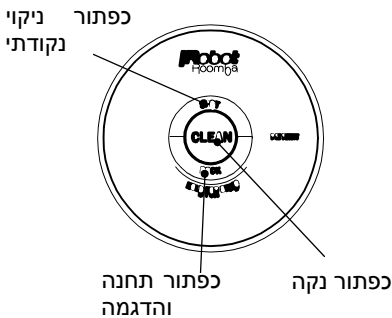
תוכן עניינים

5.....	האנטומיה של רומבה
6.....	דפוסי ניקוי
7.....	מערכת הניקוי
8.....	מצבי ניקוי
9.....	אחסון וטעינת סוללות
11.....	קיר וירטואלי
12.....	קיר וירטואלי מגדל-אור
15.....	תזמון רומבה
17.....	תחנת הבית
18.....	מרכז שליטה אלחוטי
19.....	תחזוקה
20.....	מודולים ברי החלפה
21.....	איתור ותפעול תקלות
23.....	הוראות בטיחות חשובות

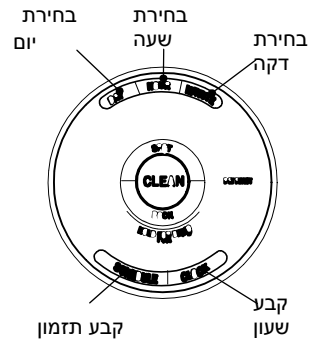
האנטומיה של רומבה



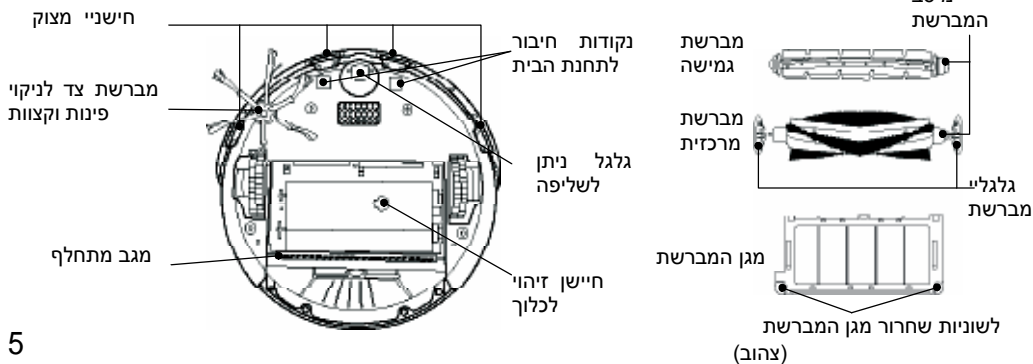
כפתורים ונוריות
רומבה 530 ו-560



כפתורים ונוריות
רומבה 560



מבט תחתי



דפוסיי הניקוי

רומבה הינו רובוט המנקה באופן שונה מהדרך שבה רוב האנשים מנקים משטחים. רומבה משתמש באינטליגנציה הרובוטית שלו לניקוי יעיל של כל הרצפה, השטיחים, מתחת ומסביב לריהוט ולאורך הקירות.

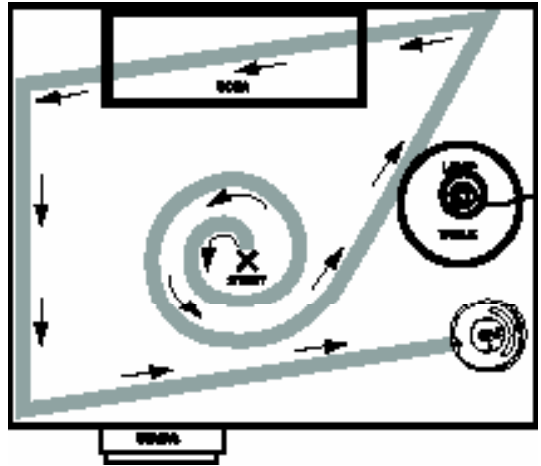
רומבה מחשב את שביל הניקוי האופטימאלי במהלך הניקוי, ומחליט מתי להשתמש במגוון התנהגויות הניקוי שלו:

סלילי: רומבה זז בתנועות סליליות/סיבוביות לניקוי משטחים מרכזים.

מעקב קיר: רומבה משתמש בדרך זו לנווט מסביב לריהוט ומכשולים.

חציית חדר: רומבה חוצה את החדר הלך ושוב לוודא כיסוי ניקוי מלא לחדר.

זיהוי לכלוך: כאשר רומבה מזהה לכלוך הנורית הכחולה של 'זיהוי' הליכלוך נדלקת ורומבה מנקה בנמרצות אזור זה



דרכי הניקוי: בזמן הניקוי מחשב רומבה את גודל החדר ומתאים את זמן הניקוי בהתאם.

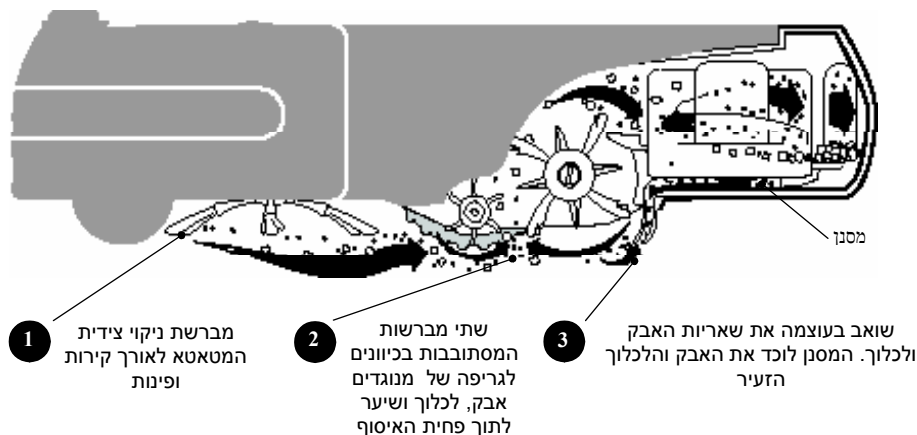
ניקוי נקודתי: רומבה ינוע באופן סלילי/סיבובי בקוטר של עד בערך מטר אחד ואז ינוע חזרה באופן סלילי לנקודת ההתחלה, לניקוי נמרץ של אזור מקומי.

טיפ: לרומבה לוקח כ 35 דקות לניקוי של חדר ממוצע והוא יעבור על המשטח מספר פעמים להבטחת כיסוי מלא של כל המשטח.

טיפ: לניקוי מהיר ויעיל, פנה את משטח החדר מערבוביה והשתמש בקיר וירטואלי לתחום את רומבה לחדר אחד.

מערכת הניקוי

לרומבה יש מערכת חדשנית של 3 שלבי ניקוי.



משטחים

רומבה מתאים לניקוי מרצפות, עץ, שטיחים, ולינוליאום ובאופן אוטומטי מתאים את עצמו לסוגי המשטחים השונים.

מנגנון אנטי-הסתבכות

לרומבה יש מנגנון נגד הסתבכות בכבלים ובצמות קצוות השטיחים. כאשר רומבה מזהה שאסף כבל או צמה, באופן אוטומטי הוא יעצור את המברשות המרכזיות או המברשת הצידית וינסה להימלט. רומבה עשוי להשמיע קולות תקתוק כאשר מנגנון האנטי-הסתבכות מופעל.

מצבי ניקוי

רומבה ינקה על פי שיטת הניקוי שבחרת, ישנם שלושה מצבי ניקוי.

מצב ניקוי רגיל

רומבה באופן אוטומטי מחשב את גודל החדר ומתאים את זמן הניקוי בהתאם.

מצב ניקוי נקודתי

רומבה נע בדרך סלילית/סיבובית עד לקוטר של כמטר אחד ואז חוזר לנקודת ההתחלה, לניקוי נמרץ של אזור מקומי.

מצב ניקוי מתוזמן (דגם 560)

כאשר זמן הניקוי מתוכנת, רומבה נכנס למצב של ניקוי מתוזמן. במצב זה רומבה יבהב מדי פעם לסימון מצב התזמון. בזמן המתוכנת רומבה יעזוב את תחנת הבית ינקה ויחזור בסיום הניקוי לתחנת הבית לצורך טעינה מחדש.

טיפ: כאשר משתמשים ברומבה עם קיר וירטואלי מגדלי-אור רומבה ינקה כל חדר תוך 35 דקות בערך.

אחסון והטענת הסוללה

רומבה מופעל על ידי סוללה נטענת מסוג ניקל מטל הידרייד (NiMH). הסוללה של רומבה יכולה לשמש למאות ניקויים לפני הצורך בהחלפתה.

חיי הסוללה

להארכת חיי הסוללה, iRobot ממליצה לאחסון את רומבה בחיבור לחשמל תמיד. לפרטים נוספים על תחזוקת הסוללה ראה באתר: www.irobot.com

טיפ: לאחסון לזמן ארוך, iRobot ממליצה שהסוללה תטען באופן מלא ולאחר מכן תוצא מרומבה ותשמר במקום קריר ויבש.

זמן ניקוי

יש להטעין את הסוללה למצב מלא לפני כל ניקוי. כאשר הסוללה מלאה היא תספיק לפחות לניקוי מלא אחד.

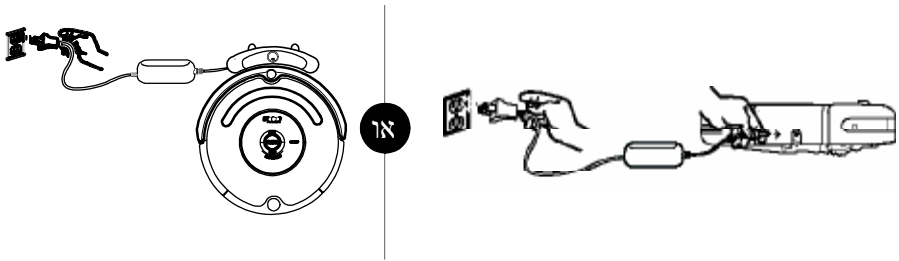
16 שעות טעינת רענון

בטעינה הראשונה של רומבה או כאשר רומבה נשאר מנותק מהמטען לאורך זמן רומבה יזום טעינה מיוחדת של 16 שעות, הטענה זו מרעננת את הסוללה ומאריכה את חייה. נורית החיווי 'נקה' (Clean) תהבהב במהירות לאורך 16 שעות הטעינה.

טיפ: לביצועים אופטימאליים שמור תמיד את הסוללה בתוך רומבה כאשר רומבה מחובר לחשמל. הטען את רומבה בטעינה למשך הלילה.

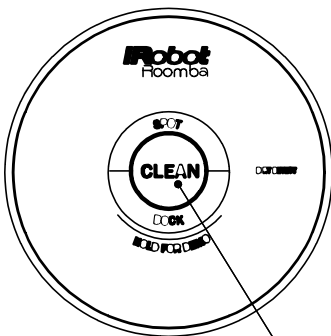
הטענת רומבה

הטען את רומבה באחת משתי הדרכים הבאות:



טיפ: כאשר רומבה בתחנת הבית, תמיד תוודא שגוריות תחנת הבית (Power, Docked) דולקות

רומבה משתמש בגורית כפתור 'נקה' לציון טעינה. השתמש בטבלה הבאה לציון מצב הסוללה.



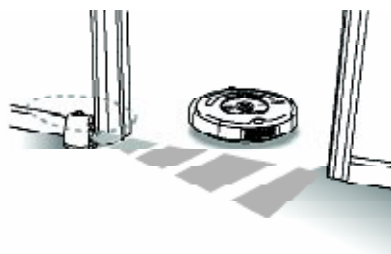
גורית כפתור 'נקה'

מה מצייין	גורית כפתור 'נקה'
סוללה ריקה	אדום
בטעינה	ענבר מקוטע
סוללה מלאה	ירוק קבוע
16 שעות טעינה מיוחדת	ענבר מהבהב

קיר וירטואלי (רומבה 530)

הקיר וירטואלי יוצר מחסום בלתי נראה שרומבה לא יחצה. קיר וירטואלי יכול לחסום אזור שבין אפס ל 2.4 מטר.

הילה קטנה מסביב ליחידת הקיר הווירטואלי מונע מרומבה מלהיתקל ביחידת הקיר הווירטואלי. תשדורת בצורת קונוס חוסמת את רומבה מלעבור לאזורים שאתה לא רוצה שרומבה יגיע.

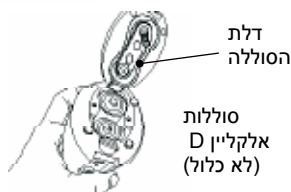


התקנת הסוללות

לקיר הווירטואלי נדרשות שתי סוללות "D". הקיר נכבה אוטומטית כעבור 135 דקות. אם נורת 'פועל' (power) מהבהבת בירוק, הסוללות ידרשו להחלפה בקרוב.

התאמת הטווח

השתמש בסליידר להתאמת אורך המחסום. טווח גבוה צורך אנרגיה גבוהה יותר מהסוללה.



טיפ: השתמש בקירות וירטואליים לחסימת פתחים או להרחיק את רומבה מכבלים. הגבלת רומבה לחדר בודד יאיץ את תהליך הניקוי.

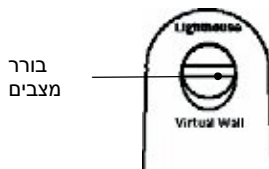
טיפ: לביצועים משופרים הנח את הקיר וירטואלי מחוץ לפתח שברצונך לחסום. קבע את הקיר הווירטואלי למרחק הקצר האפשרי להארכת חיי סוללת הקיר הווירטואלי.

קירות וירטואליים נוספים ניתן לרכוש באתר www.irobot.co.il
הקירות הווירטואליים תואמים את כל דגמי סדרה רומבה 500.

קיר וירטואלי מגדל-אור (רומבה 560)

קירות וירטואליים מגדלי-אור עוזרים לרומבה לנווט בביתך, עוזרים לרומבה לאתר את תחנת הבית ומאפשרים לרומבה לסיים לנקות חדר אחד בטרם ניקוי החדר הבא. במצב קיר וירטואלי הם פשוט משאירים את רומבה לנקות היכן שאתה מעוניין ומחוץ לאזורים 'מחוץ לתחום'.

טיפ: קיר וירטואלי מגדל-אור כבה ונדלק אוטומטית יחד עם רומבה. כאשר בפעולה נורית תדלק בראש הקיר וירטואלי מגדל-אור.



השתמש בבורר המצבים לקבוע את הקיר הוירטואלי מגדל-אור, במצב מגדל-אור או במצב קיר וירטואלי.



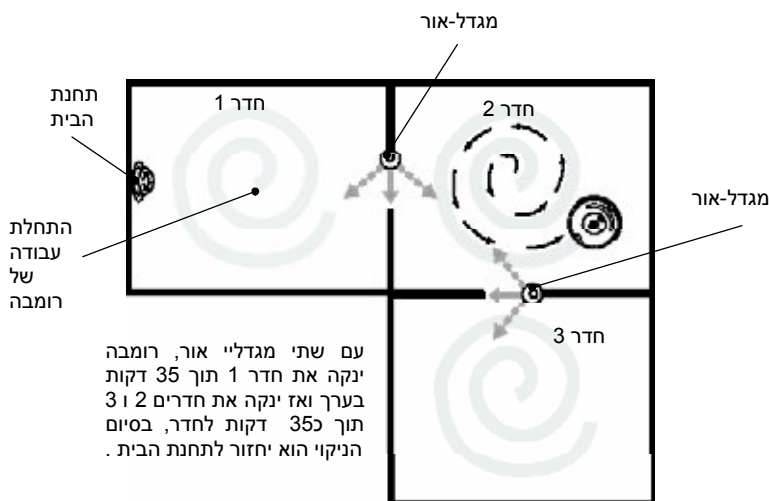
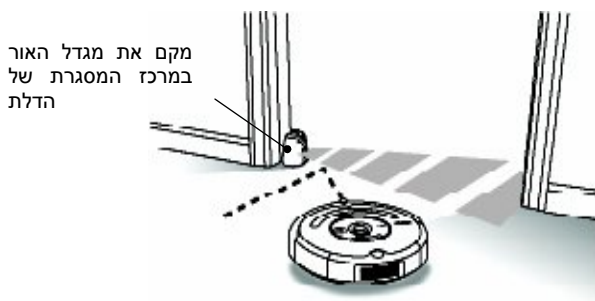
קיר וירטואלי מגדל-אור מציין שהסוללה חלשה על ידי הבהוב מתמשך של נורית הפעולה (Power)

קיר וירטואלי מגדל-אור - המשך (רומבה 560)

מצב מגדל-אור

במצב מגדל-אור עוזר, הקיר וירטואלי מגדל-אור, לרומבה לנווט בתוך ביתך ומאפשר לרומבה לנקות חדר אחרי חדר.

הנח מגדלי אור בפתח בין שני חדרים. רומבה ינקה את החדר הראשון, לאחר סיום ניקוי החדר הוא ינווט את דרכו לחדר השני וינקה אותו. בסיום הניקוי בעזרת מגדלי-האור הוא ינווט את דרכו חזרה לתחנת הבית.

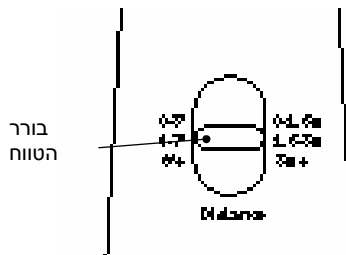


קיר וירטואלי מגדל-אור - המשך (רומבה 560)

מצב קיר וירטואלי

במצב קיר וירטואלי המגדל-אור יוצר מחסום בלתי נראה שרומבה לא יחצה.

השתמש בסליידר לקביעת אורך המחסום, טווח גבוה של מחסום צורך יותר אנרגיה מהסוללה.



במצב קיר וירטואלי, המגדל-אור חוסם טווח שבין אפס ל 2.4 מטר. הילה זעירה מונעת מרומבה מלהיתקל במגדל-אור ואלומה גדולה יותר בצורת קונוס חוסמת אזורים בבית שאתה לא מעוניין שרומבה ינוע בהם.

טיפ: השתמש במצב הקיר הוירטואלי במגדל-אור כדי לחסום פתחים או להרחיק את רומבה מאזורים שהם 'מחוץ לתחום'

טיפ: במצב של קיר וירטואלי, iRobot ממליצה להניח את המגדל-אור מאחורי מסגרת הדלת כמוצג בעמוד 11.

מגדלי-אור נוספים ניתן לרכוש באתר www.irobot.co.il
מגדלי האור תואמים את דגמי רומבה 560.

תזמון רומבה (רומבה 560)

כיוון השעון

חובה לכוון את שעון הרומבה בטרם תכנות תזמון הניקוי

1. לחץ והחזק את כפתור 'שעון' (CLOCK)
2. בזמן הלחיצה של כפתור 'שעון' (CLOCK), השתמש בכפתורי היום השעה והדקה (DAY, HOUR, MINUTE) לקביעת השעה הנכונה.
3. שחרר את כפתור 'שעון' (CLOCK), רומבה יצפץ לסמן שהשעון כוון.

תזמון

ניתן לתזמן את רומבה לניקוי יומי, עד שבע פעמים בשבוע. יש לכוון את השעון לפני תכנות התזמונים.

לתכנות התזמון

1. לחץ והחזק את כפתור 'תזמון' (SCHEDULE)
2. בזמן הלחיצה של כפתור 'תזמון' (SCHEDULE), השתמש בכפתורי היום השעה והדקה (DAY, HOUR, MINUTE) לקביעת התזמון.
3. שחרר את כפתור 'תזמון' (SCHEDULE), רומבה יצפץ לסמן שהתזמון נקבע.

צפייה ומחיקת תזמונים

לצפייה בזמני ההפעלה המתוכננים של רומבה:

1. לחץ והחזק את כפתור 'תזמון' (SCHEDULE)
2. בזמן הלחיצה של כפתור 'תזמון' (SCHEDULE), לחץ על כפתור 'יום' (DAY) מספר פעמים לצפייה בתזמונים המתוכננים ברומבה.
3. שחרר את כפתור 'תזמון' (SCHEDULE).

למחיקת תזמון

1. לחץ והחזק את כפתור 'תזמון' (SCHEDULE)

2. בזמן הלחיצה של כפתור 'תזמון' (SCHEDULE), לחץ על כפתור 'יום' (DAY) מספר פעמים לצפייה בתזמונים המתוכננים ברומבה.

3. כאשר רומבה מציג את התזמון אותו אתה מעוניין למחוק, לחץ והחזק את כפתור 'יום' (DAY) למחיקת התזמון. רומבה יצפץ לסמן שהתזמון נמחק.

4. שחרר את כפתור 'תזמון' (SCHEDULE).

לשינוי תזמון

1. לחץ והחזק את כפתור 'תזמון' (SCHEDULE)

2. בזמן הלחיצה של כפתור 'תזמון' (SCHEDULE), לחץ על כפתור 'יום' (DAY) מספר פעמים לצפייה בתזמונים המתוכננים ברומבה.

3. כאשר רומבה מציג את התזמון אותו אתה מעוניין לשנות, לחץ על כפתורי השעה והדקה (MINUTES, HOUR) לשינוי זמן תזמון הניקוי.

4. שחרר את כפתור 'תזמון' (SCHEDULE). רומבה יצפץ להודיע שהתזמון שונה.

רומבה 560 ניתן לתזמון גם בעזרת השלט הרחוק (נמכר בנפרד)

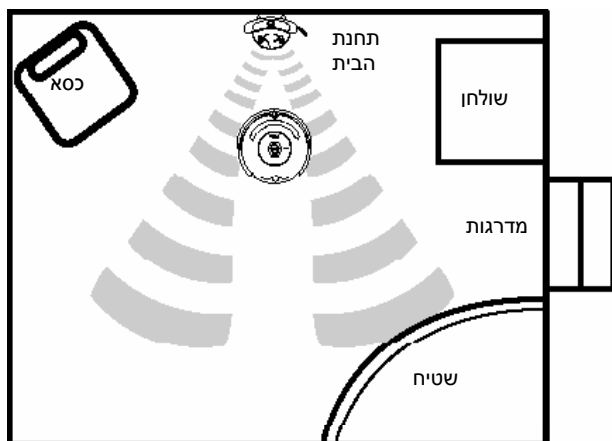
תחנת הבית

רומבה חוזר לתחנת הבית בסיום הניקוי או כאשר הסוללה חלשה. רומבה זקוק למצוא את האות האינפרא-אדום שמשדרת תחנת הבית כדי לחזור לתחנה.

שמור תמיד את תחנת הבית מחוברת לחשמל. כאשר רומבה בתחנת הבית נוריות התחנה והפעלה (Power, Docked) ידלקו בצבע ירוק לסימון הטענה.

מיקום תחנת הבית

מקם את תחנת הבית על משטח קשה ובמקום בו לרומבה יהיה מעבר פנוי בסוף מחזור הניקוי. במידה ורומבה לא מצליח לחזור לתחנת הבית בניסיון הראשון הוא ינסה שוב עד שיצליח לחזור בהצלחה.

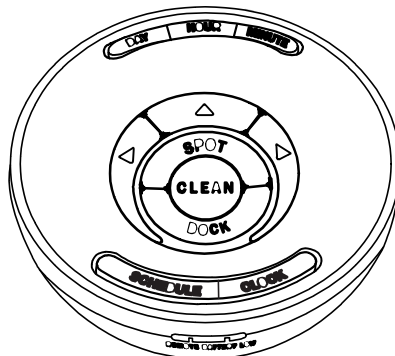


כדי להחזיר את רומבה באופן ידני לתחנת הבית, מקם אותו במרחק של עד מטר וחצי מתחנת הבית ולחץ על כפתור תחנה (DOCK)

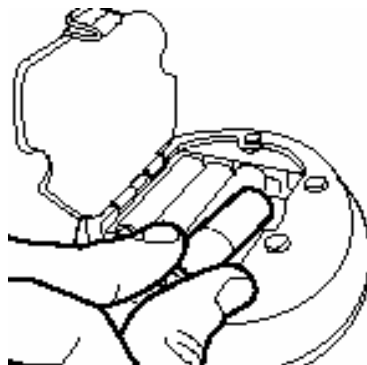
מרכז שליטה אלחוטי (רומבה 560)

מרכז שליטה אלחוטי – שלט רחוק, תואם אך ורק את דגמי רומבה 535 ומעלה.

השלט הרחוק מאפשר לך לשלוט ברומבה באופן נוח. אתה יכול להדליק ולכבות אותו, לתזמן את רומבה ולנווט את רומבה בבית ללא צורך בלהתכופף.



לתזמון רומבה, השתמש בכפתורי השלט הרחוק כמו בשימוש הכפתורים של רומבה. לפרטים על כיוון השעון ותזמון ראה עמוד 15. לפני השימוש הראשוני בשלט רחוק התקן 4 סוללות מסוג AA.



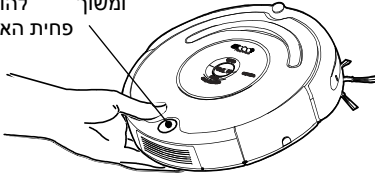
כל השלטים הרחוקים מתוכנתים לעבוד באופן בלעדי עם המכשיר שאיתם באריזה. במידה ואתה בעלים של שלט רחוק שני או רומבה שני בקר באתר www.irobot.com לבירור פרטים לצורך קביעת העבודה של השלט עם רומבה אחרים.

תחזוקה

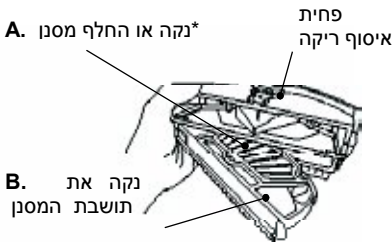
לשמירת רומבה עובד בביצועים אופטימאליים, מומלץ לבצע את פעולות התחזוקה הבאות באופן תדיר

1 הוצאת וריקון פחית האיסוף של רומבה

לחץ על כפתור ומשוך להוצאת פחית האיסוף



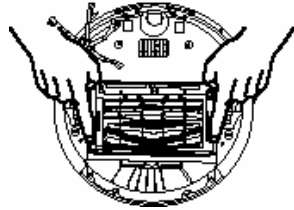
2 ניקוי תושבת המסנן



*החלף מסנן כל חודשיים

3 ניקוי המברשות

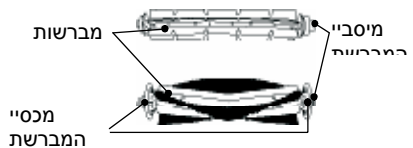
A. הוצא את מגן המברשות על ידי משיכה של שתי הלשוניות הצהובות



B. הוצא את מכסי המברשת והשתמש במספריים לחיתוך שיער שנכרך מסביב למברשת השתמש בכל העזר לניקוי של רומבה להברשת שיער מחוץ למברשת



C. הוצא שיער ונקה את המיסבים במברשת



טיפ: ריקון פחית האיסוף וניקוי המברשת צריך להתבצע לאחר שלושה עד חמישה מחזורי ניקוי, תלוי בכמות השיער והלכלוך בסביבתה שרומבה עובד.

טיפ: במידה והינך שם לב שרומבה אוסף פחות לכלוך מהרצפה, רוקן את פחית האיסוף ונקה את המברשות.

הצטרבות עודפת של שיער במברשות ובמיסבי רומבה עלול לגרום לנזק קבוע לרומבה. בדוק את מיסבי המברשת באופן תדיר.



אל תנסה להפעיל את רומבה ללא מיסבים. במידה ואיבדת את המיסבים אנא פנה ליבואן הרשמי - קהלת יבוא בע"מ באתר האינטרנט: www.irobot.co.il

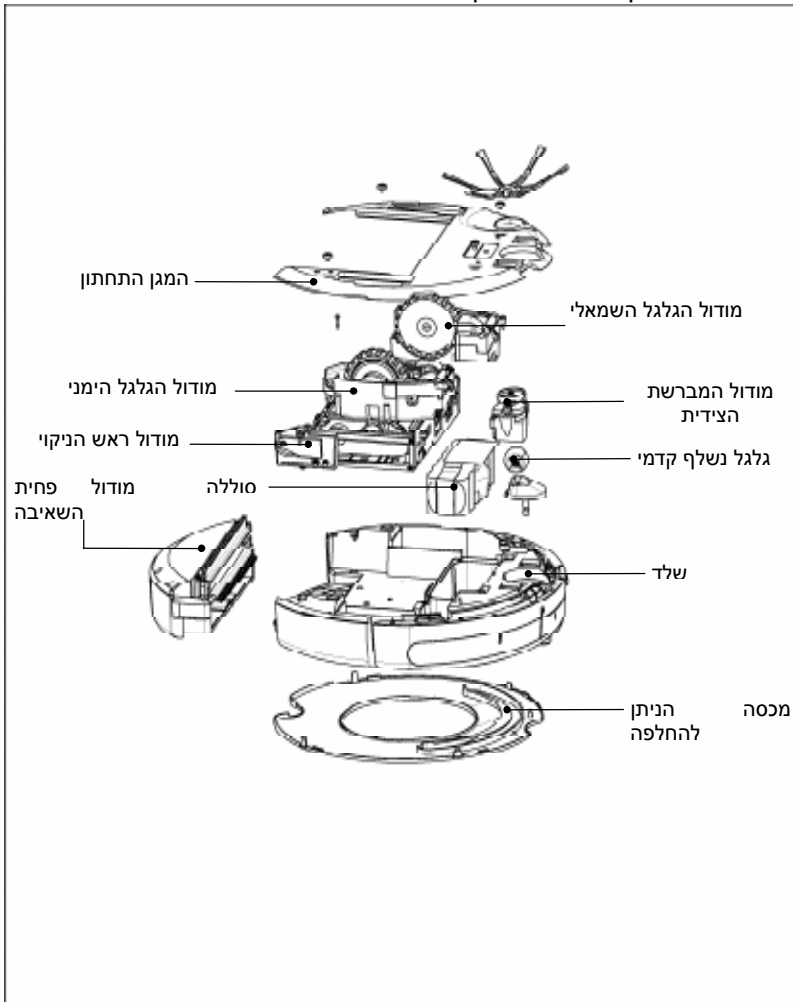


מודולים ברי-החלפה

לרומבה יש מספר מודולים הניתנים להחלפה, כולל גלגל ההנעה, המברשת הציידית, ראש הניקוי המרכזי, פחית האיסוף, הגלגל הנשלף הקדמי והסוללה.

לגישה למודולים ברי ההחלפה, הסר את המגן התחתון של רומבה על ידי הברגה החוצה של ארבעת הברגים בתחתית הרומבה ובמרכז המברשת הציידית.

ראה בשרטוט להלן את שמות חלקי המודולים.



SCALE: 4:50%

איתור ותפעול תקלות

רומבה יגיד לך כאשר משהו לא כשורה על ידי שתי הברות "אה-הו". קול בשפה האנגלית יספר שישנה בעיה כאשר תנסה להפעיל את רומבה לתחילת מחזור ניקוי. ראה הטבלה למטה לפירוט הבעיות והפתרונות.

במידה והבעיה לא נפתרת, פנה לאתר האינטרנט: www.irobot.com/support

מה לעשות	סיבה אפשרית	רומבה אומר
רומבה נתקע או שדבר מה עוטר את הגלגל הקדמי. הוצא ונקח שיער ולכלוך מהגלגל הקדמי.	גלגל הקדמי תקוע.	Remove and clean Roomba's front wheel
נגב את חישני הצוק במטלית יבשה.	חישני המצוק של רומבה מלוכלכים.	Inspect and clean Roomba's cliff sensors
רומבה נתקע או שדבר מה עוטר את גלגל הנעה. נקה את גלגלי רומבה, דחוף אותם פנימה והחוצה וודא שהם מסתובבים בחופשיות.	גלגל הנעה תקוע.	Inspect and clean Roomba's drive wheel(s)
סובב את רומבה, הוצא ונקח את המברשות, (ראה עמוד 19)	המברשות המרכזיות לא מצליחות להסתובב.	Please remove and clean Roomba's brushes
סובב את רומבה, ונקח את המברשת הצידית. הוצא את המברשת הצידית בעזרת מברג לניקוי יסודי.	המברשת הצידית לא מצליחה להסתובב.	Please clean Roomba's side brush
פנה לשרות לקוחות של קהלת	לרומבה יש בעיית הטענה.	Charging Errors 1-10
פנה לשרות לקוחות של קהלת	לרומבה יש בעיה לא מוגדרת	Errors 1-10

איתור ותפעול תקלות

במידה ומתעוררת בעיה שלא ניתנת לפתרון בעזרת ממשק זיהוי הבעיות הקולי של רומבה, פנה לטבלה הבאה:

מה לעשות	סיבה אפשרית	בעיה
הטען את רומבה לפחות 16 שעות.	הסוללה של רומבה חלשה מאד.	נורית הפעלה של רומבה לא מאירה.
רוקן את פחית האיסוף ונקה את המסנן והמברשות (ראה עמוד 19)	פחית האיסוף והמסנן של רומבה מלאים.	רומבה לא אוסף אבק ולכלוך.
ודא הכבל החשמלי מחובר כראוי לשקע שבקיר.	כבל החשמל לא מחובר כראוי	רומבה לא נטען בתחנת הבית
הרם והנח את רומבה בתחנת הבית, ודא שגוריות הפעלה ועגינה מוארות.	רומבה לא מונח כראוי בתחנת הבית	

הוראות בטיחות חשובות

אזהרה: אל תחשוף את החלקים האלקטרוניים של רומבה את הסוללה או את המטען, פנה לקבלת שירות מקצועי בעת הצורך. השתמש בשקע תיקני בלבד להטענת רומבה.



תמיד התנהג בזהירות בהפעלת רומבה. להורדת הסיכון של פציעה או נזק, זכור את ההוראות להלן בזמן תכנות, הפעלה ותחזוקה של רומבה:

הוראות בטיחות כלליות

- קרה את כל הוראות הבטיחות וההפעלה בטרם השימוש ברומבה.
- שמור את הוראות הבטיחות וההפעלה לשימוש עתידית.
- שים לב לכל ההזהרות במדריך למשתמש לגבי רומבה, הסוללה והמטען.
- פעל בהתאם להוראות השימוש וההפעלה.
- פנה לגבי כל טיפול לא שיגרתי ליבואן הרשמי של רומבה.

הגבלות לשימוש ברומבה

- רומבה מיועד לשימוש בתוך מבנים סגורים בלבד.
- רומבה איננו צעצוע. אל תשב או תעמוד על המכשיר. השגח על ילדים וחיות מחמד בזמן שרומבה מנקה.
- נקה את רומבה בעזרת מטלית יבשה בלבד. אל תשפוך או תניז מים על רומבה.
- אל תשתמש במכשיר זה להרמת כל דבר בוער או שעולה ממנו עשן.
- אל תשתמש במכשיר זה לאיסוף צבע או כל חומר כימי או כל דבר רטוב.
- לפני השימוש במכשיר, הרם חפצים כגון בגדים, ניירת זרוקה, כבלים חשמליים, כבלים של וילונות או כל אביזר שביר. במידה והמכשיר עובר מעל כבל חשמלי ותופס אותו, הפץ עלול ליפול מהשולחן או ממדף.
- במידה והחדר לניקוי כולל מרפסת, יש להשתמש במחסום פיזי למנוע מהמכשיר גישה למרפסת להבטחת פעולה תקינה.
- תמיד הסר את הסוללה לפני אחסון לטווח ארוך או לפני תובלה ממקום למקום.

סוללה והטענה

- השתמש בהטענה בשקע תיקני בלבד. המוצר לא נועד לשימוש עם ממיר חשמלי כלשהו. האחריות לא תפוג לאחר שימוש בממירים חשמליים.
- השתמש רק במטען שסופק על ידי היצרן להטענת המכשיר.
- אל תשתמש במטען עם כבל או תקע ניזוק או לא שלם.
- טען אך ורק בתוך מבנה סגור.
- ניתן להגן על ספק הכוח של רומבה על ידי חיבורו למגן ברקים או מגן מפני קפיצות במתח החשמל למקרה של סופת ברקים או הפרעות במתח החשמל.
- לעולם אל תיגע במטען בידיים רטובות.
- תמיד נתק את רומבה מהמטען או מתחנת הבית לפני שאתה מנקה אותו.



© 2007 iRobot Corporation, 63 South Avenue, Burlington, MA 01803. All rights reserved.

iRobot, Virtual Wall and Roomba are registered trademarks of iRobot Corporation. Home Base, Dirt Detect and Lighthouse are trademarks of iRobot Corporation.

U.S. Pat. Nos. 6,594,844; 6,690,134; 6,883,201; 6,809,490; 6,956,348; 7,155,308; 7,173,391.

Other patents pending